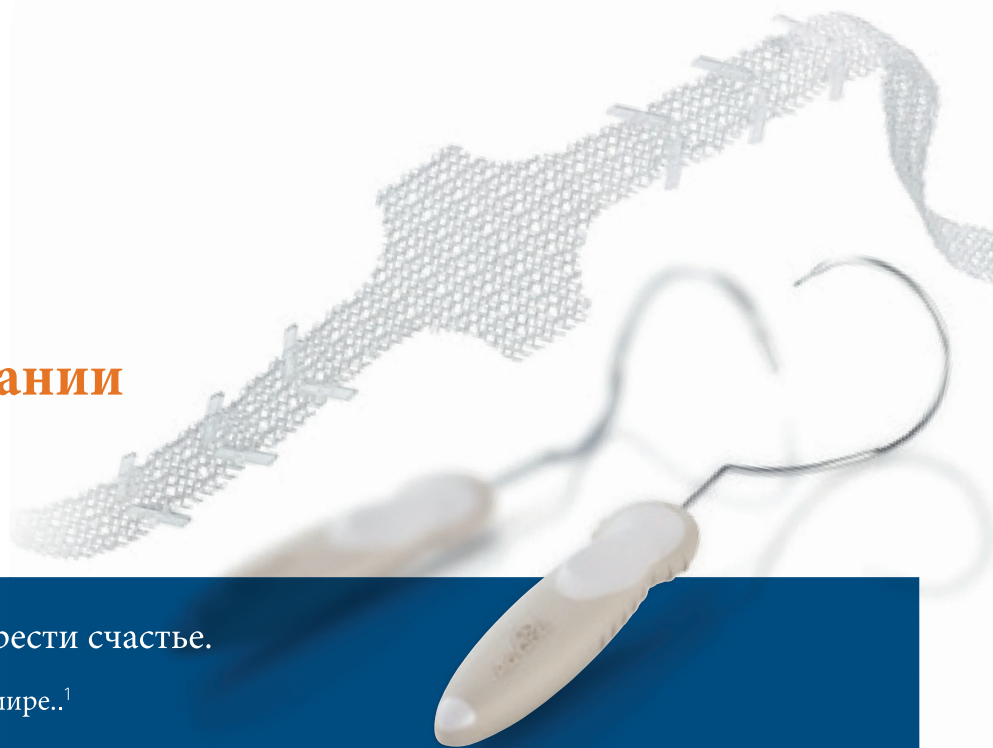


AdVance™ XR

Система Мужских слингов

Решение нового поколения при стрессовом недержании мочи у мужчин.



Помогите своим пациентам обрести счастье.

Самый продаваемый мужской слинг в мире..¹

AdVance XR Система мужских слингов для восстановления здоровья и возвращения уверенности в себе

Преимущества для уролога

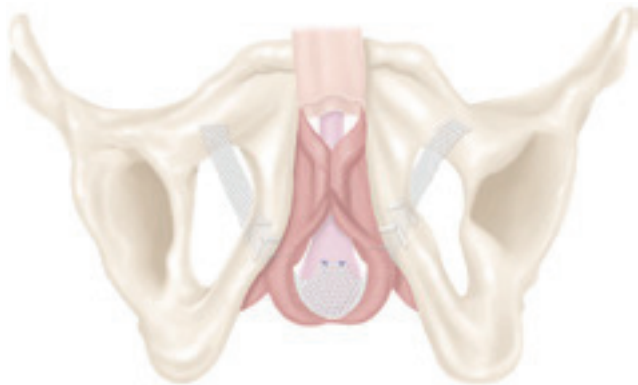
- Эффективная процедура
- Шевронный анкерный механизм, увеличивающий острую удерживающую способность слинга.
- Встроенные постоянные натяжные швы обеспечивают надежную поддержку
- Измененный угол улучшает проход троакара
- Более длинные слинги упрощают использование у крупных пациентов.
- Срок годности в два раза больше, чем у слингов первого поколения.
- **Результативность**
 - * Более 8 лет клинического применения
 - 90% положительных результатов за 3 года у пациентов с легким и умеренным недержанием мочи
 - Более 20 000 пролеченных пациентов

Преимущества для пациентов

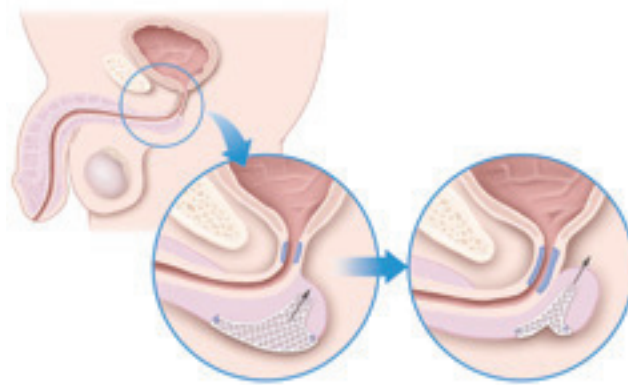
- Минимально инвазивные процедуры, позволяющие большинству пациентов вернуться к нормальной повседневной деятельности быстрее, чем с изделием предыдущего поколения
- Пациенты уверены в результате уже сразу после операции
- Состояние психического и физического здоровья не являются критериями исключения
- Может использоваться в сочетании с любыми протезами полового члена
- Обычно не требуется удаление сетки при необходимости перехода на систему контроля мочеиспускания AMS 800™

AdVance™ XP Мужская Слинг система

Механизм действия



Слинг накладывают ровно вдоль губчатого тела.



Затем мужской слинг AdVance XP натягивается, изменяя положение луковичной уретры и увеличивая функциональную длину уретры и создавая опору для дистальной перепончатой (сфинктерной) уретры во время стрессовых событий.

Риски для пациентов

- Возможные побочные эффекты включают боль, воспаление, повреждение уретры или тканей, кровотечение и раздражение в месте раны, а также задержку мочи, которая обычно проходит в течение нескольких дней.
- Противопоказания включают пациентов с инфекциями мочевыводящих путей, нарушениями свертывания крови, ослабленной иммунной системой, почечной недостаточностью или обструкцией верхних мочевых путей³
- Пациентам следует воздерживаться от подъема тяжестей, физических упражнений и полового акта как минимум в течение шести недель

Информация для заказа Слингов AdVance XP

	Код продукта
Мужской слинговый комплект AdVance XP	720163-01

«Модификации AdVance XP - удлинение слинга, модификации троакаров и шевронов - позволят хирургам лечить больше пациентов, которым подходит мужской слинг и которые в противном случае могут быть ограничены габитусами их тела».

Брайан Кристин, доктор медицины
Специалист по ортопедической урологии и сексуальному здоровью мужчин, Центры урологии штата Алабама, Бирмингем, Алабама

1. Данные, хранящиеся в архиве Boston Scientific.
2. Бауэр Р.М., Грабберт М.Т., Клер Б. и др. Данные за 36 месяцев для мужской слинга AdVance XP®: результаты проспективного многоцентрового исследования. BJU Int. 2017 Апрель; 119 (4): 626-30.
3. Инструкция по эксплуатации мужской стропной системы AdVance™ XP. Бостонская научная корпорация. 2018 г.
4. Велк Б.К., Хершорн С. Мужской слинг для лечения недержания мочи после простатэктомии: обзор современных конструкций слингов и результатов. BJU Int. 2012 февраль; 109 (3): 328-44.
5. McCammon K, Naab F. Мужской слинг AdVance: хирургическая техника и послеоперационный период. ведение пациентов. Eur Urol Supplements. 2011 Июль; 10 (4): 395-400.
6. Аджай Д., Чжан Х., Гупта С. и др. Искусственный мочевого сфинктер превосходит вторичный мужской слинг с трансобтуратором в случаях отказа первичного слинга. J Urol. 2015 Октябрь; 194 (4): 1038-42.
7. ДеРиддер Д., Вебстер Г. Клинический обзор мужского слинга AdVance при недержании мочи после простатэктомии. Eur Urol Supplements. 2011 июль; 10 (4): 401-6.

Все торговые марки являются собственностью их соответствующих владельцев.

ВНИМАНИЕ: Закон разрешает продажу этих устройств только врачам или по их указанию. Показания, противопоказания, предупреждения и инструкции по применению можно найти на этикетках продуктов, поставляемых с каждым устройством. Информация для использования только в странах с действующей регистрацией в органах здравоохранения. Этот материал не предназначен для использования во Франции. Продукты показаны только в ИНФОРМАЦИОННЫХ целях и не могут быть одобрены или не предназначены для продажи в некоторых странах. Пожалуйста, уточните наличие у местного торгового представителя или службы поддержки клиентов.
MN-580120-AA Напечатано в Германии компанией medicalvision.

**Boston
Scientific**

Advancing science for life™

www.bostonscientific.eu
© 2018 Boston Scientific Corporation
или ее дочерние компании. Все права
защищены.
DINURO2367EA

ADVANCE™ XP System Слинг Мужские

Критерии отбора пациентов¹

Шесть (6) критериев отбора пациентов для мужской слинга AdVance XP (недержание мочи после простатэктомии):

1. <4 прокладок в день или <300 г ежедневного веса прокладок
2. Наружный сфинктер мочевого пузыря с сохранением внешнего вида без сегментарных дефектов при цистоскопии; способность произвольно сокращать внешний мочевого сфинктер
3. Отсутствие в анамнезе лучевой терапии или криотерапии органов малого таза.
4. Отсутствие в анамнезе предыдущих хирургических вмешательств для лечения недержания мочи.
5. Произвольное сокращение детрузора при мочеиспускании.
6. Объем остаточной мочи после мочеиспускания <100 мл.

	Пациент соответствует всем 6 критериям	Пациент не соответствует всем 6 критериям	Значение Р
N=95	72	23	
Среднее ежедневное использование прокладки перед операцией (диапазон)	2.6 (1-4)	4.4 (1-9)	<.05
Среднесуточная масса прокладки перед операцией, г (диапазон)	131 (10-280)	520 (80-1200)	<.05
Среднее ежедневное использование прокладок в послеоперационном периоде (диапазон)	0.6 (0-6)	2.4 (0-7)	<.05
Среднесуточная масса прокладки перед операцией, г (диапазон)	16 (0-310)	201 (0-800)	<.05
Процент уменьшения прокладки	77%	45%	
Процент снижения веса колодки	88%	61%	
Удовлетворенность пациентов	92%	30%	

Средний период наблюдения: 28 месяцев.

1. Штурм Р.М., Гуральник М.Л., Стоун А.Р. и др. Сравнение клинических исходов между «идеальным» и «неидеальным» пациенты с трансбуратором для лечения недержания мочи после простатэктомии. Урология. 2014 Май; 83 (5): 1186-8. Внимание! Федеральный закон США разрешает продажу этого устройства только врачам или по их указанию. Перед использованием этих устройств, пожалуйста, ознакомьтесь с инструкциями по применению для получения полного списка показаний, противопоказаний, предупреждений, мер предосторожности и потенциальных побочных эффектов. Мужская слинговая система AdVance™ XP предназначена для установки субуретрального слинга для лечения стрессового недержания мочи у мужчин (SUI). Эти устройства противопоказаны пациентам с инфекциями мочевыводящих путей, нарушениями свертывания крови, ослабленной иммунной системой или любым другим состоянием, которое может затруднить заживление, с почечной недостаточностью и относительной обструкцией верхних мочевых путей. Возможные нежелательные явления включают, помимо прочего, задержку мочи, возвращение к недержанию мочи и боль. MH-557013-AA. Все торговые марки являются собственностью их соответствующих владельцев.

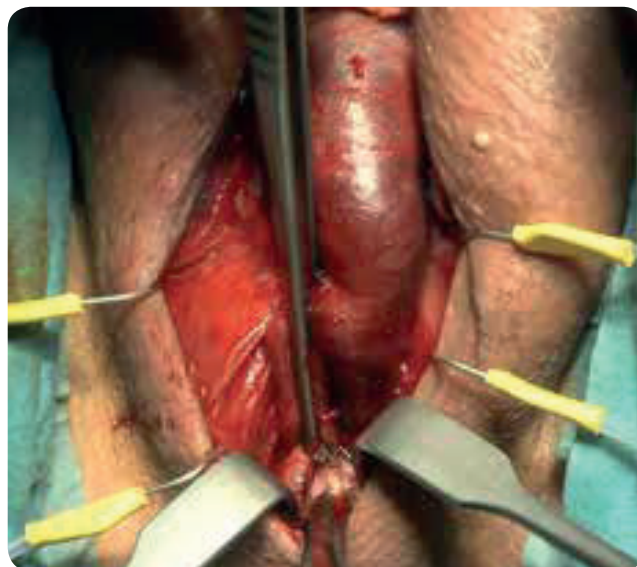
AdVance™ XP System

Пошаговая процедура имплантации



Шаг 1: Расположение пациента и начальное рассечение

- Расположите пациента в положении для дорсальной литотомии, ноги должны быть на одной линии с плечами пациента, согнуты под углом $<90^\circ$ и слегка разведены.
- Катетер Фолея может быть установлен в начале процедуры, чтобы помочь идентифицировать уретру и губчатое тело.
- Сделайте нижний разрез промежности по средней линии кожи через фасцию Коллеса.
- В комплект входит ретрактор Lone Star™ для обеспечения адекватной экспозиции.



Шаг 2: мобилизация бульбарной уретры

- Определите луковично-губчатую мышцу; откройте его по средней линии с помощью электрокоагуляции или резкой диссекции, чтобы обнажить губчатое тело сбоку
- Мобилизуйте губчатое тело проксимальнее центрального сухожилия.
- Определите центральное сухожилие, подняв проксимальную луковичу кпереди.
- Используйте биоразлагаемый шов, чтобы отметить дистальную часть центрального места прикрепления сухожилия к губчатому телу.
- При мобилизации уретры постепенно надрезайте фиброзную часть центрального сухожилия до тех пор, пока не будет достигнуто проксимальное смещение на 2-4 см.

Примечание: следует соблюдать осторожность, чтобы не повредить уретру.



Шаг 3: Найдите место введения спирального троакара

- Определите сухожилие длинной приводящей мышцы и при желании отметьте его.
- Место введения спирального троакара находится на ширину одного пальца ниже точки введения сухожилия длинной приводящей мышцы, в паховой складке, латеральнее седалищно-лобковой ветви.
- Спинальную иглу, входящую в комплект мужской слинг-системы Advance XR, можно использовать для зондирования кости, определения ее края и подтверждения места введения.
- Сделайте небольшой разрез на идентифицированном участке. Повторите эти шаги на противоположной стороне; убедитесь, что оба ножевых разреза лежат на прямой линии перпендикулярно губчатому телу



Шаг 4: спиральный проход троакара

- Держите спиральную рукоятку троакара под углом 45 ° к срединному разрезу.
- Вставьте палец противоположной руки в разрез промежности. В палец должен находиться на вершине треугольника, образованного бульбарной уретрой медиально и седалищно-лобковой ветвью латерально, чтобы получить кончик иглы и защитить губчатое тело от непреднамеренного повреждения
- Вставьте спиральный наконечник троакара и продвиньте его вдоль бокового края лобковой ветви; продолжайте продвигать троакара прямо, пока не почувствуете два «щелчка»
- Остановите продвижение троакара и опустите ручку троакара по направлению к средней линии, чтобы выровнять траекторию троакара.
- Поверните троакара, пока кончик встретится с вашим пальцем и поднесите кончик троакара высоко к вершине лобкового треугольника

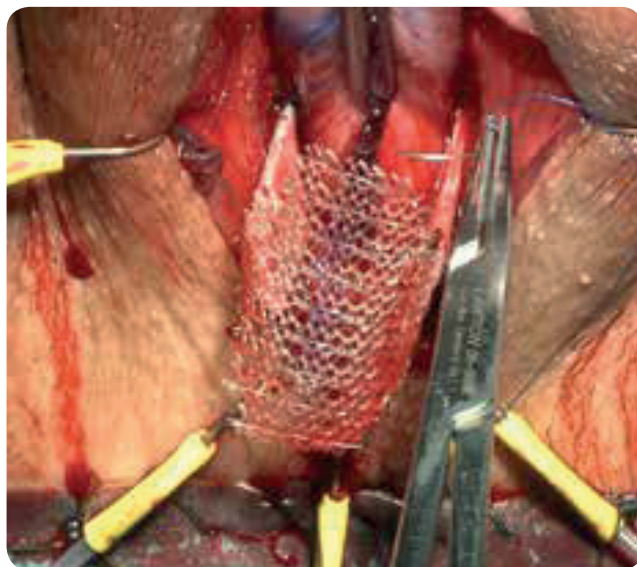
AdVance™ XP System

Пошаговая процедура имплантации



Шаг 5: соединение слинга с троакаром

- Подсоедините слинг к наконечнику троакара до щелчка. Убедитесь, что синяя точка направлена от уретры.
- Поверните троакар назад по тому же пути введения, чтобы протянуть слинг через отверстие запирающего устройства и вывести колющий разрез.
- Протяните слинг так, чтобы ее центр находился по средней линии пациента, но не дальше.
- Зажмите кровоостанавливающий зажим чуть ниже синей отметки на конце слинга; обязательно захватите кровоостанавливающим зажимом всю ширину слинга
- Разрежьте оболочку над кровоостанавливающим зажимом (по направлению к спиральному троакару).
- Повторите шаги с контралатеральным спиральным троакаром.



Шаг 6: наложите шов на луковицу

- Расположите повязку так, чтобы она прилегала к губчатому телу, стараясь не натягивать петлю.
- Проксимальный край петли должен совпадать с центральной точкой прикрепления сухожилия, предварительно отмеченной швом.
- Используйте рассасывающийся шов, чтобы прикрепить сетчатую повязку к губчатому телу.



Шаг 7: натяжение слинга

Катетер Фолея можно удалить или оставить на месте во время натяжения.

- Одновременно потяните за оба конца слинга, чтобы увидеть проксимальное изменение положения луковицы примерно на 2-4 см.
- Гибкая цистоскопия рекомендуется во время натяжения, чтобы не повредить уретру и убедиться, что достигается коаптация внешнего сфинктера. Как только наблюдается коаптация, прекратите натягивать слинг.
- Во избежание чрезмерного натяжения слинга поместите палец в разрез на вершине между слингом и ветвью. Между слингом и седалищно-лобковой ветвью должно быть расстояние для пальцев.



Шаг 8: Удаление оболочки и заключительные шаги

- После достижения правильного положения снимите внутреннюю защитную подкладку Tyvek® и внешнюю пластиковую оболочку одновременно, потянув вверх. Вы можете поместить палец между стропой и ветвью, чтобы на этом этапе не применялось дополнительное натяжение.
- Закройте луковично-губчатую мышцу и оставшийся разрез в несколько слоев после орошения и гемостаза.

Note: Tyvek® is a registered trademark of DuPont™

AdVance™ XP System Слинг мужские

Инструкции после процедуры

Поздравляем, вы сделали этот важный шаг к улучшению качества своей жизни!

Мужской слинг AdVance XP - это проверенное и надежное средство для лечения стрессового недержания мочи у мужчин. Чтобы обеспечить дальнейший успех этого лечения, внимательно просмотрите эти инструкции и следуйте им.

Следуйте этим инструкциям **через 1-2 недели после процедуры** или в соответствии с графиком, рекомендованным вашим урологом. 1. Никакой ванны или джакузи; однако вы можете принять душ через 24 часа после процедуры.

Следуйте этим инструкциям **после процедуры в течение как минимум 6 недель** или в соответствии с графиком, рекомендованным вашим урологом.

1. Никакой тяжелой работы.
2. Никаких физических упражнений.
3. Никакого полового акта.

Дополнительные ожидания после процедуры:

1. Ваш уролог может прописать вам смягчитель стула, обезболивающие и антибиотики после процедуры.
2. Нередко возникают боли в месте проведения процедуры. Обычно это контролируется обезболивающими, прописанными вашим урологом.
3. Вначале вам, возможно, придется немного напрячься, чтобы мочеиспускание, и нередко поток мочи несколько уменьшается после процедуры. Обычно это разрешается. Если после процедуры вы не можете помочиться, вам может понадобиться катетер на короткое время.

Внимание! Федеральный закон США разрешает продажу этого устройства только врачам или по их указанию. Ваш врач - ваш лучший источник информации о рисках и преимуществах мужской слинг-системы AdVance™ XP. Поговорите со своим врачом, чтобы получить полный список рисков, предупреждений и важную информацию о безопасности. Мужская слинговая система AdVance™ XP предназначена для лечения стрессового недержания мочи у мужчин (SUI). Потенциальные риски могут включать невозможность мочеиспускания (задержку мочи), возвращение к недержанию мочи и боль. MH-557011-AA
Все торговые марки являются собственностью их соответствующих владельцев.
СОДЕРЖАНИЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ BOSTON SCIENTIFIC. BOSTON SCIENTIFIC ПРЕДНАЗНАЧЕН ДЛЯ ИЗМЕНЕНИЯ ЖИЗНИ С ПОМОЩЬЮ ИННОВАЦИОННЫХ МЕДИЦИНСКИХ РЕШЕНИЙ, УЛУЧШАЮЩИХ ЗДОРОВЬЕ ПАЦИЕНТОВ ВО ВСЕМ МИРЕ.

MMG
Medical Marketing Group, LLC
Адрес: Казахстан, город Алматы,
Медеуский район, ул. Луганского, 54В
Телефон +7 (727) 313 12 19
e-mail: info@medicalmarketinggrp.com